

- AINA.49.500,00 €
- ASSOCIACIÓ DE DONES D'ANDORRA.10.170,00 €
- CREU ROJA ANDORRANA.4.818,00 €
- CARITAS ANDORRANA.20.485,18 €
- FEDERACIÓ ANDORRANA D'ESPORTS ADAPTATS.17.718,75 €
- ASSOCIACIÓ MARC G. G.3.093,50 €
- ASSOCIACIÓ HI ARRIBEM.5.400,00 €
- VIDA NOVA.2.175,00 €
- ASSOCIACIÓ DIABÈTICS D'ANDORRA.1.237,50 €

b) Partida pressupostària: 620-623-48240-PROJ 0164

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 4 de desembre del 2013

Antoni Martí Petit  
Cap de Govern

## Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*
2. Entitat adjudicadora
  - a) Identitat: Ministeri d'Educació i Joventut
  - b) Data d'acord de govern: 4 de desembre del 2013
3. Dades de l'adjudicació:
  - a) Identitat de l'adjudicatari: SciVerse Scopus
  - b) Denominació: subscripció anual a la base de dades científica internacional Scopus
  - c) Preu: 11.495 € (impostos indirectes inclosos)
  - d) Partida pressupostària: 750-753-22730-PROJ-0017
  - e) Termini d'execució: 1 any
  - f) Forma d'adjudicació: adjudicació directa
  - g) Modalitat de contractació: ordinària

Cosa que fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 4 de desembre del 2013

Antoni Martí Petit  
Cap de Govern

## Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*
2. Òrgan contractant
  - a) Identitat: Ministeri d'Educació i Joventut
  - b) Data de l'acord del Govern: 4 de desembre del 2013
3. Dades de l'adjudicació
  - a) Identitat de l'adjudicatari: L'Estaquiro Teatre, S.C.C.L.
  - b) Preu cert: 13.345,50 € (impostos indirectes inclosos)
  - c) Partida pressupostària: 710-713-22680 PROJ. 0014
  - d) Termini d'execució: del 7 a l'11 i del 21 al 25 d'octubre del 2013
  - e) Forma d'adjudicació: directa
  - f) Procediment: obert
  - g) Modalitat de la contractació: ordinària

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 4 de desembre del 2013

Antoni Martí Petit  
Cap de Govern

## Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*
2. Òrgan contractant
  - a) Identitat: Ministeri de Turisme i Medi Ambient
  - b) Data de l'acord del Govern: 20 de gener del 2010 i 4 de desembre del 2013
3. Dades de l'adjudicació
  - a) Identitat de l'adjudicatari: UTE ACCIONA AGUA - ECOTÈCNIC ANDORRA
  - b) Denominació del treball: renovació i millora per l'any 2013 de les instal·lacions relatives al servei d'explotació, conservació i manteniment de les estacions depuradores d'aigües residuals d'Andorra, i de l'assecat tèrmic associat a l'estació depuradora d'aigües residuals del sistema sud - Lot SUD
  - c) Preu cert: 94.023,53 €
  - d) Partida pressupostària: 820-820-61300-PROJ 0055

- e) Termini d'execució: fins el 31 de desembre del 2013
- f) Forma d'adjudicació: concurs internacional
- g) Procediment: obert
- h) Modalitat de la contractació: ordinari
- i) Localització: Principat d'Andorra
- j) Edicte licitació: BOPA núm. 068, any 21, del 23 de setembre del 2009
- k) Edicte d'adjudicació del contracte servei d'explotació, conservació i manteniment de les estacions depuradores d'aigües residuals d'Andorra, i de l'explotació d'assecat tèrmic associat a l'estació depuradora d'aigües residuals de la zona sud d'Andorra Lot - SUD - BOPA núm. 005, any 22, del 27 de gener del 2010

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 4 de desembre del 2013

Antoni Martí Petit  
Cap de Govern

## Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*
2. Òrgan contractant
  - a) Identitat: Ministeri de Turisme i Medi Ambient
  - b) Data de l'acord del Govern: 20 de gener del 2010 i 4 de desembre del 2013
3. Dades de l'adjudicació
  - a) Identitat de l'adjudicatari: UTE OMS-SACEDE-STREICH-TECNISA
  - b) Denominació del treball: Renovació i millora per l'any 2013 de les instal·lacions relatives al servei d'explotació, conservació i manteniment de les estacions depuradores d'aigües residuals d'Andorra, i de l'assecat tèrmic associat a l'estació depuradora d'aigües residuals del sistema sud - Lot NORD
  - c) Preu cert: 84.483,08 €
  - d) Partida pressupostària: 820-820-61300-PROJ 0055
  - e) Termini d'execució: fins el 31 de desembre del 2013
  - f) Forma d'adjudicació: concurs internacional
  - g) Procediment: obert

h) Modalitat de la contractació: ordinari

i) Localització: Principat d'Andorra

j) Edicte licitació: BOPA núm. 068, any 21, del 23 de setembre del 2009

k) Edicte d'adjudicació del contracte servei d'explotació, conservació i manteniment de les estacions depuradores d'aigües residuals d'Andorra, i de l'explotació d'assecat tèrmic associat a l'estació depuradora d'aigües residuals de la zona sud d'Andorra Lot – NORD - BOPA núm. 5, any 22, del 27 de gener del 2010

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 4 de desembre del 2013

*Antoni Martí Petit*  
Cap de Govern

## Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*

2. Òrgan contractant:

a) Identitat: Govern

b) Data de l'acord: 4 de desembre del 2013

c) Organisme que gestiona l'expedient: Ministeri de Justícia i Interior, Departament de Protecció Civil i Gestió d'Emergències

3. Dades de l'adjudicació:

a) Identitat de l'adjudicatari: AERCO

b) Denominació del treball: subministrament i instal·lació de 3 grups semafòrics i 2 càmeres de control de tipus semàfor vermell

c) Localització: vàries parròquies

d) Import: 73.031,39 €

e) Termini d'execució: 3 mesos

f) Partida pressupostària: 560-561-60300/PROJ 0018

g) Forma d'adjudicació: concurs

h) Procediment: obert

i) Modalitat de contractació: ordinària

j) Edicte de licitació: BOPA núm. 053, any 25, de data 30 d'octubre del 2013

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 4 de desembre del 2013

*Antoni Martí Petit*  
Cap de Govern

## Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*

2. Òrgan contractant

a) Identitat: Govern d'Andorra

b) Data de l'acord del Govern: 4 de desembre del 2013

3. Dades de l'adjudicació

a) Identitat de l'adjudicatari: MENTA DISSENY

b) Denominació del treball: maquetació i impressió del llibre de jurisprudència de la Sala Civil del Tribunal Superior de Justícia any 2007

c) Localització: Principat d'Andorra

d) Preu cert: 8.798 €

e) Partida pressupostària: 510-510-PROJ 0002-22620

f) Termini d'execució: 60 dies laborables per subministrar el material, un cop avisada oficialment

g) Forma d'adjudicació: concurs nacional

h) Procediment: obert

i) Modalitat de la contractació: ordinària

j) Edicte de licitació: BOPA núm. 50 any 25 de data 16-10-2013

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 4 de desembre del 2013

*Antoni Martí Petit*  
Cap de Govern

## Edicte

1. Objecte: *adjudicació definitiva*

2. Òrgan contractant

a) Identitat: Ministeri de Turisme i Medi Ambient

b) Data de l'acord del Govern: 24 d'abril del 2013

3. Dades de l'adjudicació

a) Identitat de l'adjudicatari: COPPENS INTERNATIONAL B.V

b) Denominació del treball: adquisició d'aliment per a la producció de peixos al Centre de Piscicultura de les Salines any 2013

c) Localització: Principat d'Andorra

d) Preu cert: 14.334,98 €

e) Partida pressupostària: 830-831-PROJ0023-22150

f) Termini d'execució: fins el 31/12/13

g) Forma d'adjudicació: adjudicació directa

h) Modalitat de la contractació: ordinària

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 4 de desembre del 2013

*Antoni Martí Petit*  
Cap de Govern

## Edicte

El Govern, vista la proposta del Consell d'administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra del dia 24 d'octubre del 2013, en la sessió del 4 de desembre del 2013, ha aprovat l'establiment de les tarifes del WiFi públic per poder-se connectar a Internet des de vies públiques.

1. Introducció

S'estableixen les tarifes dels forfets de connexió a Internet des de la xarxa WiFi pública (Andorra wifi) que s'ha desplegat, en una primera fase, a l'avinguda Meritxell i Carlemany.

Els requisits per poder utilitzar la connexió d'aquesta xarxa WiFi són:

a) Disposar d'un terminal WiFi des del qual es farà ús de la connexió;

b) Disposar d'un telèfon mòbil amb SIM d'un operador que tingui acord d'itinerància amb el Servei de Telecomunicacions d'Andorra ja que es procedirà a verificar la identitat de l'usuari mitjançant l'enviament d'un SMS gratuït al dispositiu de l'usuari.

S'han creat cinc forfets de connexió a Internet que tenen una durada i límit de GB diferent en funció de l'import. Sota la xarxa WiFi pública els usuaris no podran fer ús de programes de P2P, de certes aplicacions de veu sobre IP, o accedir a certs destins que es considerin d'ús fraudulent o que no compleixin certs requisits de seguretat.

Un cop assolit el límit de GB establert, es reduirà la velocitat de connexió de